

# ISTRUZIONI D'USO

## OPERATING INSTRUCTIONS



1500 Watt COD. EHSAFE15ALS

2000 Watt COD. EHSAFE20ALS



MADE IN ITALY

## HELIOS RADIANT

### Cruise IP66



#### IT

L'APPARECCHIO HELIOS RADIANT Cruise È STATO PROGETTATO PER RISCALDARE ZONE CON PRESENZA DI PERSONE (*LOCAL WARMING*).

PER UTILIZZO DIVERSO CONSULTARE PRIMA LA DIREZIONE TECNICA STAR PROGETTI ITALIA

#### ENG

THE HEATER IN MODEL HELIOS RADIANT Cruise HAS BEEN DESIGNED TO HEAT UP AREAS WITH THE PRESENCE OF PEOPLE. (*LOCAL WARMING*).

FOR A DIFFERENT USE, YOU SHOULD CONTACT THE TECHNICAL MANAGEMENT AT STAR PROGETTI, ITALY, BEFOREHAND.

***Prima di usare il prodotto leggere attentamente le istruzioni contenute nel presente libretto. Star Progetti non potrà essere ritenuta responsabile per eventuali danni a persone o cose causati dal mancato rispetto delle indicazioni di seguito elencate, la cui osservanza assicurerà invece la durata e l'affidabilità, elettrica e meccanica, dell'apparecchio. Conservare sempre questo libretto d'istruzioni.***

***Read the instructions contained in this booklet carefully before using the appliance. Star Progetti cannot assume any responsibility for damage to property or personal injury resulting from failure to abide by the instructions given in this booklet. Following these instructions will ensure a long service life and overall electrical and mechanical reliability. Keep this instruction booklet in a safe place.***



**STAR PROGETTI**  
**TECNOLOGIE APPLICATE**

**Informazione importante per lo smaltimento ambientalmente compatibile**

**IN ALCUNI PAESI DELL'UNIONE EUROPEA QUESTO PRODOTTO NON RICADE NEL CAMPO DI APPLICAZIONE DELLA LEGGE NAZIONALE DI RECEPIMENTO DELLA DIRETTIVA RAEE E QUINDI NON È IN ESSI VIGENTE ALCUN OBBLIGO DI RACCOLTA DIFFERENZIATA A FINE VITA.**

**Questo prodotto è conforme alla Direttiva EU2012/19/UE. Il simbolo del bidone barrato riportato sull'apparecchio indica che il prodotto, alla fine della propria vita utile, dovendo essere trattato separatamente dai rifiuti domestici, deve essere conferito in un centro di raccolta differenziata per apparecchiature elettriche ed elettroniche oppure riconsegnato al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente. L'utente è responsabile del conferimento dell'apparecchio a fine vita alle appropriate strutture di raccolta, pena le sanzioni previste dalla vigente legislazione sui rifiuti. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchio dismesso al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composto il prodotto. Per informazioni più dettagliate inerenti i sistemi di raccolta disponibili, rivolgersi al servizio locale di smaltimento rifiuti o al negozio in cui è stato effettuato l'acquisto. I produttori e gli importatori ottemperano alla loro responsabilità per il riciclaggio, il trattamento e lo smaltimento ambientalmente compatibile sia direttamente sia partecipando ad un sistema collettivo.**

**Important information for environmentally friendly disposal**

**IN SOME EU COUNTRIES THIS PRODUCT DOES NOT FALL INTO THE SCOPE OF APPLICATION OF THE ITALIAN DOMESTIC LAW ACKNOWLEDGING THE RAEE DIRECTIVE AND THEREFORE THERE IS NO OBLIGATION IN FORCE TO SEPARATE MATERIALS AT THE END OF THEIR USEFUL LIFE.**

**This product complies with Directive ED2012/19/UE The symbol of a dustbin with a cross, which is shown on the appliance, indicates that the product, because it must be treated separately from household waste, must be taken, at the end of its useful life, to a collection centre for electrical and electronic equipment or redelivered to the retailer on purchase of a new equivalent appliance. The user is responsible for delivering the appliance to the appropriate collection structure at the end of its life, on penalty of the measures provided for by current legislation on waste. The proper separate collection for subsequent transfer of the appliance for recycling, treatment and environmentally friendly disposal contributes to avoiding any possible harmful effects on the environment and health and promotes recycling of the materials that make up the product. For more detailed information on the available collection systems, contact the local refuse disposal service or the shop where the purchase was made. The producers and importers meet their responsibilities for recycling, treatment and environmentally friendly disposal either directly or through participating in a collective system. Information importante pour une élimination compatible avec l'environnement.**





**ATTENZIONE: QUESTO SIMBOLO INDICA CHE È NECESSARIO PRENDERE PRECAUZIONI PER EVITARE DANNI ALL'UTILIZZATORE**

1. Questi apparecchi non devono essere utilizzati da persone (bambini inclusi) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali a meno che non siano controllati o istruiti all'uso degli apparecchi da persone responsabili della loro sicurezza. I bambini devono essere supervisionati per assicurarsi che non giochino con gli apparecchi.

2. Se il cavo di alimentazione è danneggiato esso deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio di assistenza tecnica o comunque da una persona con qualifiche simili, in modo da prevenire ogni rischio.



**WARNING: THIS SYMBOL INDICATES THAT CARE MUST BE TAKEN TO AVOID INJURY TO THE USER**

1. If using this appliance where there are children, supervision by an adult is necessary; this appliance must not be used, without assistance, by children or persons whose physical, sensory or mental capacities prevent them from applying the necessary safety precautions.

2. If the cable or the power plug are damaged, take the appliance to manufacturer or to an authorised service centre for replacement or a professionally qualified electrician.

**HELIOS RADIANT *Local Warming*****MOD. Cruise****1500 Watt (cod. EH SAFE 15ALS) / 2000 Watt (cod. EH SAFE 20ALS)****ISTRUZIONI D'USO****ATTENZIONE:** La sicurezza dell'apparecchio è garantita solo con l'uso delle seguenti istruzioni, pertanto è necessario conservarle.

Helios Cruise è un riscaldatore a raggi infrarossi estremamente versatile progettato e costruito con una buona tecnica ed assemblato con i migliori componenti conformi alle normative e/o certificati per la salvaguardia della sicurezza nell'impiego.

**1. DATI TECNICI**

COD.	COLORE	TENSIONE	POTENZA	HERTZ	AREA RISCALDATA	ALTEZZA MIN SOFFITTO	DISTANZA MIN MURO	INDICE DI PROTEZIONE
EHSAFE15ALS	BIANCO	240V	1500W	50/60	~15 mq*	32 cm	100 cm	66
EHSAFE20ALS	BIANCO	240V	2000W	50/60	~20 mq*	32 cm	100 cm	66

**2. COSTRUZIONE**

- Corpo in ALLUMINIO pressofuso, verniciato a forno con polveri epossidiche
- Parabola riflettente in alluminio purissimo brillantato e ossidato anodicamente
- Vetro frontale ceramico di sicurezza
- Guarnizione a tenuta in gomma siliconica
- Cavo di alimentazione resistente a T180



**Prestare attenzione alle diverse indicazioni riportate sulla targhetta.  
Le condizioni d'utilizzo devono corrispondere ai dati riportati sulla targhetta.**

**3. TRASPORTO**

Eventuali danni riscontrati dopo la consegna delle macchine a bassa tensione, devono essere immediatamente notificati alla compagnia di trasporto. Non procedere alla messa in funzione e avvertire il Servizio Tecnico di Star Progetti per eventuali controlli.

**4. VENTILAZIONE**

La distanza tra il riscaldatore e la parete o soffitto deve essere come da disegno a pag. 12-13.

**5. ISTRUZIONI SPECIALI DI SICUREZZA E GARANZIA****ATTENZIONE**

Attenersi strettamente alle misure di sicurezza e alle istruzioni supplementari contenute nel presente libretto di istruzioni, per la salvaguardia di cose e persone.



**ATTENZIONE: NON METTERE IN FUNZIONE IL RISCALDATORE SE QUESTO HA SUBITO DANNEGGIAMENTI DURANTE IL TRASPORTO O HA SUBITO DANNI VISIBILI. CONTATTARE IL PRODUTTORE PER OGNI CHIARIMENTO.**

## L'USO IMPROPRIO DEI SUDETTI RISCALDATORI PUO' CAUSARE GRAVI DANNI A COSE E PERSONE.



Tutti i riscaldatori devono essere installati ed utilizzati esclusivamente da personale qualificato.



Se il cavo di alimentazione è danneggiato, esso deve essere sostituito dal costruttore in modo da prevedere ogni rischio

- L'apparecchio va installato su superfici non combustibili.
- Gli apparecchi devono essere collegati con messa a terra.
- I dispositivi di disconnessione alla rete di alimentazione devono consentire la disconnessione completa nelle condizioni della categoria di sovratensioni III conformemente alle regole di installazione.
- Apparecchio idoneo all'installazione oltre i 2,0 mt. di altezza.
- La distanza tra il vetro frontale e la superficie da scaldare deve essere di almeno 1,5 mt.
- L'apparecchio non può essere usato senza vetro.
- L'apparecchio deve essere installato al di fuori del volume normale di accessibilità.
- **L'APPARECCHIO DEVE ESSERE SEMPRE MONTATO IN POSIZIONE ORIZZONTALE**



il marchio CE indica che l'apparecchio è stato costruito seguendo la direttiva comunitaria sulla bassa tensione

### **IMPORTANTE:**

***TENERE LA SUPERFICIE ESTERNA DEL VETRO SEMPRE PULITA PER EVITARE SURRISCALDAMENTI DEL BULBO.***

**DISCONNETTERE DALLA CORRENTE PRIMA DI COMINCIARE LA PULIZIA.**

- Collegare Helios Cruise ad un'alimentazione di 220-240V monofase (in base al paese).
- Helios Cruise deve essere collegato con messa a terra.
- Verificare che la potenza dell'alimentazione sia adeguata al carico elettrico da installare.
- **L'APPARECCHIO DEVE ESSERE SEMPRE INSTALLATO IN POSIZIONE ORIZZONTALE.**
- Non coprire né ostruire l'apparecchio durante il funzionamento

## **7. INSTALLAZIONE / MESSA IN SERVIZIO**

Gli apparecchi devono essere installati, collegati e attivati esclusivamente da personale specializzato.

## **8. ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE / MONTAGGIO**

### **L'apparecchio deve essere sempre montato in posizione orizzontale**

Attenersi alle norme e alle disposizioni nazionali vigenti, nonché alle rispettive disposizioni del fabbricante. Proteggere gli apparecchi e i cavi, in modo efficace, da possibili danni. Fissare l'apparecchio a parete con una distanza minima di 32 cm dal soffitto. L'altezza prevista per il fissaggio varia normalmente da Mt. 2.0 a Mt. 3.5 massimo. L'installazione a parete risulta il posizionamento ideale per ottenere il migliore risultato calorico con una inclinazione di 45° e con l'apparecchio perfettamente **in posizione orizzontale**. L'apparecchio può essere posizionato anche a soffitto mediante catene (non fornite) con inclinazione a 45° per ottenere la più efficiente e ampia area riscaldata.

## **9.POSIZIONAMENTO**

Regolare il riflettore di Helios Radiant Cruise nella direzione del fascio richiesto con l'installazione a parete. Si tratta normalmente di un'inclinazione di circa 45 gradi rispetto all'orizzonte. Non installare mai Helios Cruise su una superficie infiammabile, né rivolgerlo verso una superficie infiammabile. Helios Radiant Cruise deve essere posto ad una distanza libera (linea visiva) non inferiore a Mt. 2.0 da oggetti come il cartone, tessuti, tende ecc. così pure in caso di vetrate.

## **10. RICERCA GUASTI**

<b>PROBLEMA</b>	<b>CAUSA</b>	<b>RIMEDIO</b>
Il riscaldatore non si accende	Interruzione della linea, mancanza di tensione	Controllare tutti gli elementi di tensione, linee di alimentazione e morsetti
Il riscaldatore non si accende	Bulbo non funzionante*	<b>Sostituire il bulbo.</b> La sostituzione del bulbo deve essere effettuata da tecnici qualificati. In alternativa spedire l'apparecchio per l'assistenza*

### **ATTENZIONE**

La manutenzione periodica del riscaldatore costituisce elemento di fondamentale importanza per mantenere costanti nel tempo funzioni di sicurezza dell'apparecchiatura.

**\* In caso di cattivo funzionamento e/o guasto spegnere l'apparecchio e rivolgersi subito al costruttore oppure ad un Centro Assistenza Tecnica autorizzato.**

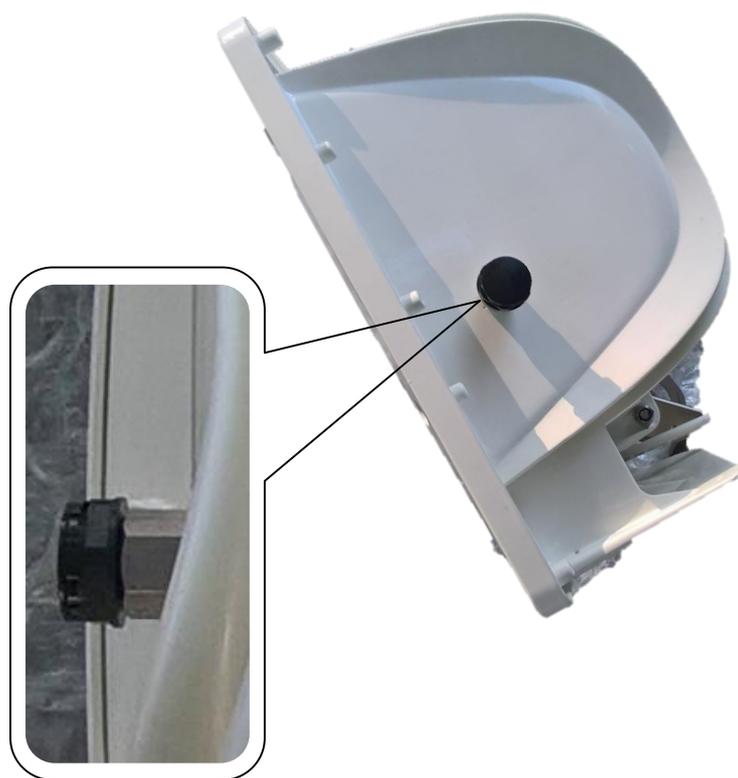
# Manutenzione ordinaria – Ispezioni :

Se questo riscaldatore dotato di valvola di sfiato viene utilizzato in **ZONE MARINE** è doveroso mantenerlo in perfetta efficienza.

Questa prescrizione è dovuta alla presenza di sali nelle atmosfere marine che nel tempo si possono depositare con conseguenze sull'efficienza e sicurezza globale dell'apparecchiatura. Pertanto è necessario periodicamente\* detergere con acqua dolce la valvola di sfiato e mantenere pulito il vetro.

## Sostituzione valvola di sfiato

**Star Progetti** raccomanda la sostituzione della valvola di sfiato ogni **12 mesi**. Si consiglia di ridurre ulteriormente questo intervallo in situazioni di installazioni particolarmente estreme.



### ATTENZIONE

**Non utilizzare getti d'acqua a pressione per non compromettere la membrana dello sfiato.**

\* in base alle condizioni atmosferiche

# HELIOS RADIANT Local

## Warming Cruise MODEL

### 1500 Watt (cod. EH SAFE 15 A LS) / 2000 Watt (cod. EH SAFE 20 ALS)

#### OPERATING INSTRUCTIONS

PLEASE NOTE: safe use of this equipment can only be ensured if the user complies with these directions. Users must therefore keep these directions at hand at all times. Helios Cruise is an extremely versatile infrared heater designed and constructed according to good practice and assembled with the best components conforming to standards and/or certificates for ensuring safety during use.

#### 1. TECHNICAL DATA

COD.	COLOUR	VOLTAGE	POWER	HERTZ	HEATED AREA	MIN. HEIGHT FROM CEILING	MIN. DISTANCE FROM WALL	PROTECTION RATING
EHSAFE15ALS	WHITE	240V	1500W	50/60	~15 mq*	32 cm	100 cm	66
EHSAFE20ALS	WHITE	240V	2000W	50/60	~20 mq*	32 cm	100 cm	66

#### 2. CONSTRUCTION

- Model of die-cast aluminum, oven epoxy powder coating
- Extra-pure, buffed, anodically oxidized aluminium parabolic reflector
- Front Safety glass ceramic
- Silicone rubber seal
- Supply cable: resistant to Temperature = 180° C



Read the various indications on the name plate. Conditions of use must correspond to the data indicated on the name plate.

#### 3. TRANSPORT

Any damage noted after delivery of low voltage appliances must be immediately reported to the transport company. Do not set the appliance at work. Notify the Star Progetti technical support team for all controls required.

#### 4. VENTILATION

Distance between the heater and wall or ceiling is to be as specified in the drawing on pages 12-13.

#### 5. SPECIAL SAFETY INSTRUCTIONS AND GUARANTEE

##### PLEASE NOTE

To prevent damage to objects and personal injury, users must proceed strictly in accordance with the safety measures and supplementary instructions contained in these operational directions.

**PLEASE NOTE: DO NOT SET THIS HEATER AT WORK IF IT HAS BEEN DAMAGED DURING TRANSPORT OR IN THE PRESENCE OF VISIBLE DAMAGE. CONTACT THE MANUFACTURER FOR FURTHER INSTRUCTIONS.**



**MISUSE OF THESE HEATERS MAY CAUSE DAMAGE TO OBJECTS AND LEAD TO PERSONAL INJURY**



All heaters must be installed and used only by qualified persons



To prevent all risks, if the supply cable is damaged, it must be replaced by the constructor.

- Appliance is to be installed on non-combustible surfaces
- The devices must be connected to an earth connection system
- The components for disconnecting the devices from the power distribution network must enable complete disconnection under overvoltage III class conditions, in compliance with the rules for installation
- Appliance suitable for installation above a height of 2.0 m
- The distance between the glass front and the surface to be heated must be at least 1.5 m
- The appliance must not be used without the glass front
- The appliance must be installed outside the normal accessibility volume
- THE APPLIANCE MUST ALWAYS BE INSTALLED HORIZONTALLY**



The CE mark indicates that the appliance was constructed in accordance with the EU low voltage directive

**IMPORTANT NOTICE:**

***TO PREVENT OVERHEATING OF THE BULB, THE EXTERNAL SURFACE OF THE GLASS MUST ALWAYS BE KEPT CLEAN***

**DISCONNECT POWER SUPPLY BEFORE CLEANING**

- Connect Helios Cruise to a 220-240V power source, single-phase.
- Helios Cruise must be connected to an earth connection system
- Check that the input power is appropriate for the electrical load to be installed
- THE APPLIANCE MUST ALWAYS BE INSTALLED HORIZONTALLY**
- Do not cover or obstruct the appliance when operating

**7.INSTALLATION/ SETTING AT WORK**

These appliances can be installed, connected and set at work only by qualified persons.

**8.INSTRUCTIONS FOR INSTALLATIONS/ASSEMBLY**

**The appliance must always be installed horizontally**

Proceed in accordance with current regulations and national provisions and the pertaining instructions provided by the manufacturer. Protect the appliances and cables to prevent all possible damage. Attach the appliance to the wall at a minimum distance of 32 cm from the ceiling (see installation illustrations page 12/13). The height at which the appliance is to be installed generally ranges from 2.0 m to a maximum 3.5 m. Wall installation ensures an ideal position for optimal heating results, at a tilt angle of 45° (the appliance must be **perfectly horizontal**). The appliance can also be installed on the ceiling, with chains (not supplied) at a tilt angle of 45° to obtain the most efficient and wide area heated.

## **9. POSITIONING**

Point the Helios Radiant Cruise reflector beam as required during wall installation. Normally the appliance is tilted at

approx. 45° with respect to the horizontal line. Never install Helios Radiant Cruise on a flammable surface or direct it toward a flammable surface. The appliance must be positioned at a distance (line of sight) of no less than 2.0 m, unencumbered, from objects such as cardboard, fabrics, curtains etc. or, likewise, from glass panes.

## **10. TROUBLESHOOTING**

<b>PROBLEM</b>	<b>CAUSE</b>	<b>REMEDY</b>
The heater does not work	Supply interrupted; no voltage	Check all live parts, supply cables and terminals
The heater does not work	Bulb does not work*	<b>Replace the bulb.</b> The replacement of the bulb must be performed by qualified technicians. Alternatively, send the appliance for assistance *

### **CAUTION**

Periodic maintenance of the appliance is an element of fundamental importance to keep the safety functions of the equipment constant over time.

**\* In the event of malfunction and/or breakdown turn the appliance off and immediately contact the manufacturer or an Authorized Technical Assistance Centre.**

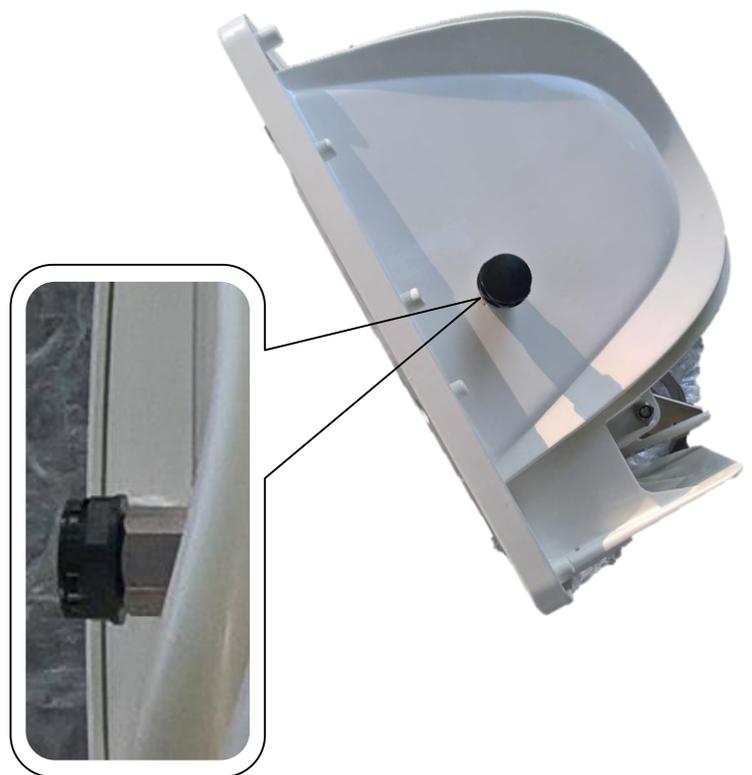
# Ordinary Maintenance – Inspections:

If this heater equipped with a pressure valve is used in SEASIDE AREAS, it is right to keep it in perfect efficiency to allow it to work properly.

This prescription is because of the presence of salt in the marine areas that with the time can sediment, thus affecting the efficiency and the overall safety of the device. Therefore washing with plain water periodically\* is needed as well as keeping the glass clean.

## Pressure valve replacement

Star Progetti recommends the replacement of the Pressure valve every 12 month. It is advisable to further reduce this range of time in situations of particularly extreme installations.



**ATTENTION!** Do not use pressure water jets in order not to affect the membrane of the pressure valve.

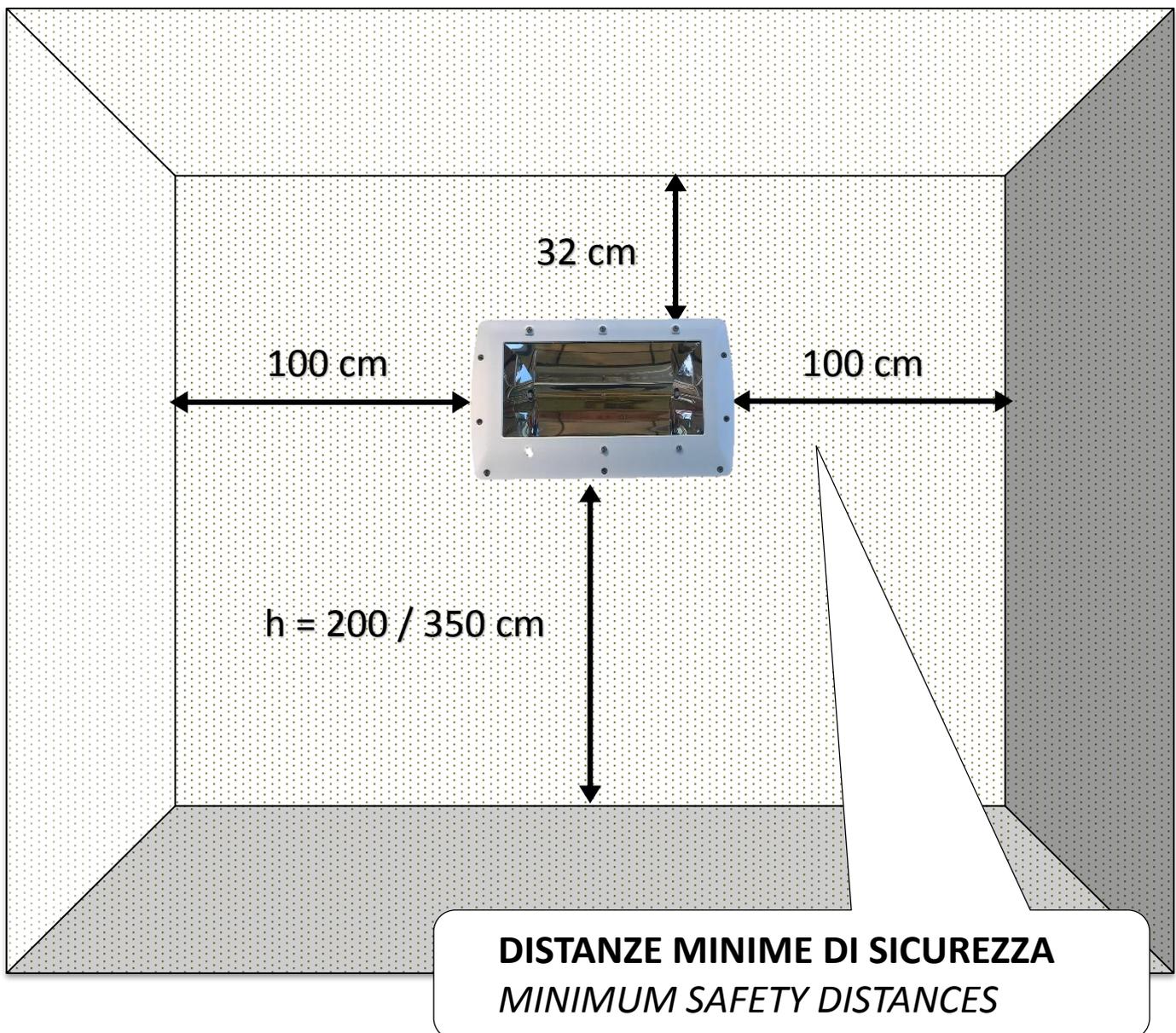
\* Depending on weather conditions

## INSTALLAZIONE A PARETE

**ATTENZIONE - INSTALLARE L'APPARECCHIO SEMPRE IN POSIZIONE ORIZZONTALE COME DA DISEGNO**

## WALL INSTALLATION

**PLEASE NOTE - THE APPLIANCE MUST ALWAYS BE INSTALLED HORIZONTALLY, AS ILLUSTRATED IN THE DRAWING**

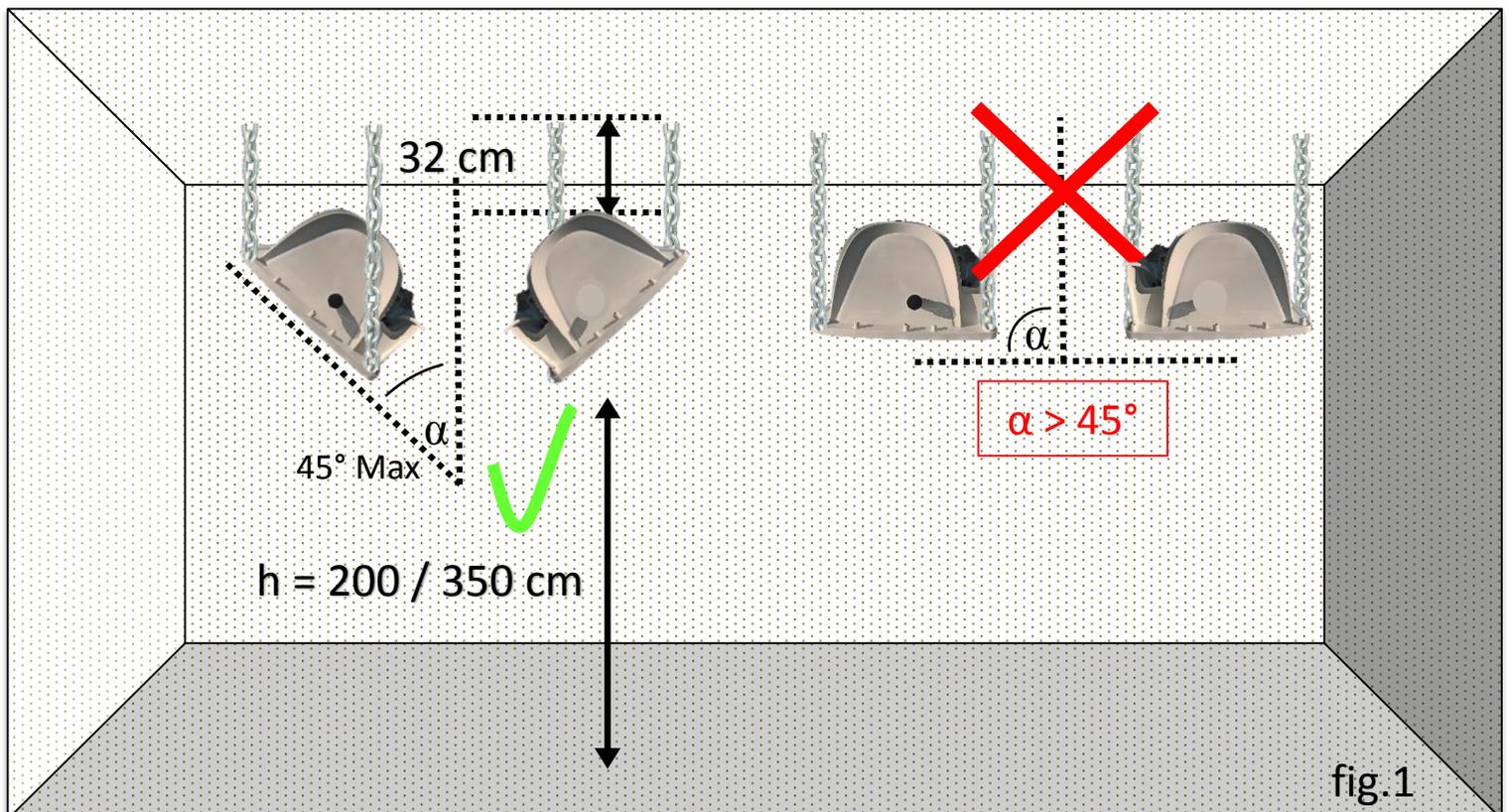
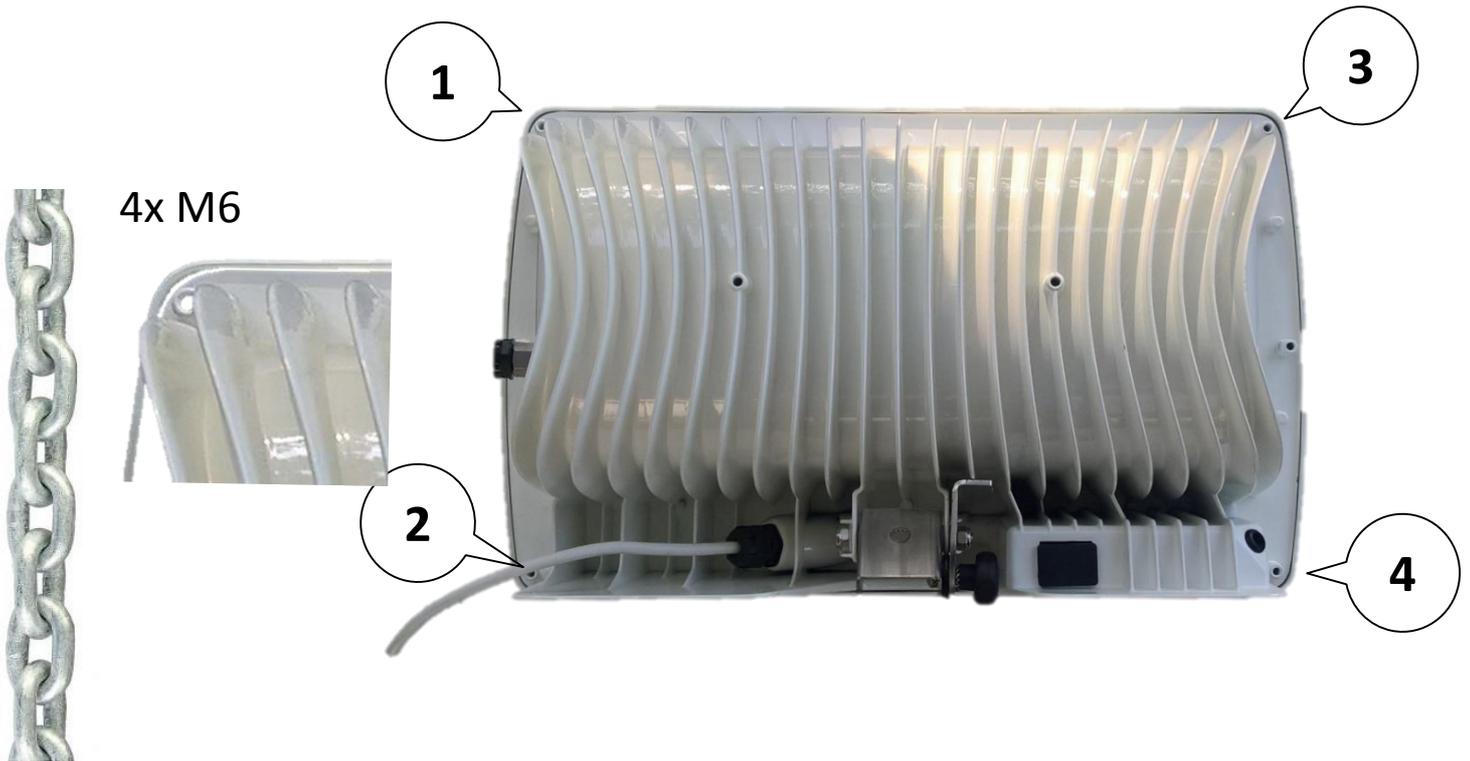


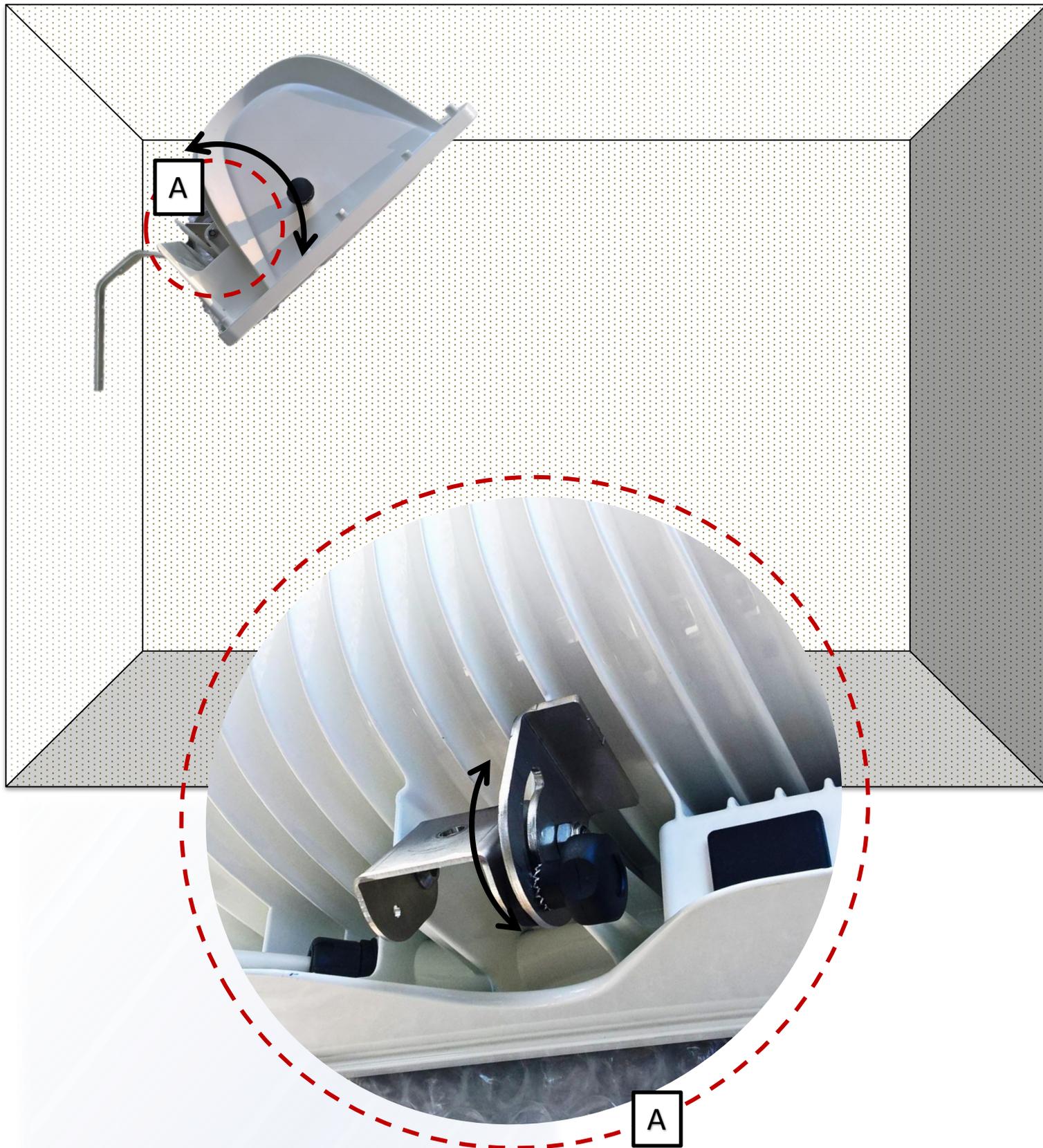
## POSIZIONAMENTO A SOFFITTO

Questo è il posizionamento ideale a soffitto (fig.1) perchè permette di avere un'area riscaldata più ampia ed efficiente.

## CEILING INSTALLATION

This is the ideal ceiling positioning (draw.1) to attain a higher performance of the heater and a wider heated area.





**Particolare dell'aggancio/snodo posteriore**  
**Detail of bracket on the back**

**CERTIFICATO DI GARANZIA - > LA GARANZIA ESCLUDE LA SOSTITUZIONE DEL BULBO**

Ci complimentiamo con Lei per l'acquisto dei nostri riscaldatori HELIOS RADIANT CRUISE. **La durata della garanzia è di 2 anni**, decorre dalla data di acquisto dell'apparecchio e cessa dopo il periodo prescritto. La ricevuta fiscale o altro documento valido fiscalmente comprova la decorrenza della garanzia. Si garantiscono tutte le sostituzioni o riparazioni che si rendessero necessarie a causa di difetti di materiale o di costruzione. E' esclusa quindi la sostituzione o la riparazione delle parti soggette a normale consumo (vedi bulbo ecc.). La garanzia non viene riconosciuta qualora l'apparecchio venga manomesso o qualora sia danneggiato a causa di incuria, durante il trasporto, manutenzione operata da personale non autorizzato, mancata osservanza delle istruzioni d'uso, errata installazione o non conforme alle norme vigenti nel paese di utilizzo. La garanzia non prevede in nessun caso la sostituzione dell'apparecchiatura. Le riparazioni eventuali riconosciute in garanzia saranno effettuate gratuitamente per merce resa Franco STAR PROGETTI o presso il distributore autorizzato. Sono quindi a carico dell'utilizzatore le sole spese di trasporto.

**CERTIFICATE OF GUARANTEE - THE GUARANTEE EXCLUDE REPLACEMENTS OF THE BULB**

We congratulate you on the purchase of our patio heaters HELIOS RADIANT CRUISE. **Validity 2 years from date of purchase** of the appliance: the guarantee expires after this period. The invoice, receipt or hire purchase agreement shall prove the duration of the guarantee period. Replacements and repairs caused by faulty materials or manufacture are guaranteed. Replacements and repairs to those parts of the appliance subject to normal wear are excluded from this guarantee (see bulb etc.). The guarantee shall immediately cease and become void should the appliance be dismantled or repaired by unauthorized people, or in case of negligence, or accidental damage during transport or elsewhere, or in case of misuse, failure to comply with the instructions for use, maintenance carried out by unauthorized people, faulty installation not in conformity with the laws in force. Replacement of the appliance is excluded from this guarantee. The eventual repairs recognized in guarantee will be carried out free of charge for those appliances returned free STAR PROGETTI's factory or to one of the authorized distributor. All transport costs are to be paid by the customer.

***Per rendere operante la garanzia, l'utilizzatore all'atto dell'acquisto deve compilare il certificato in tutte le sue parti***

*The user must fill in the certificate for the guarantee to be effective.*

N.SERIE - APPLIANCE No.

---

DATA ACQUISTO - DATE OF PURCHASE

---

FATTURA N. - INVOICE NO.

---

RIVENDITORE - DEALER

---

**STAR PROGETTI Tecnologie Applicate SpA** - Via Cassino D'alberi, 17 - 20067 TRIBIANO (MI) - ITALY

Tel +39/02/90639261 Fax +39/02/90639259 [www.starprogetti.com](http://www.starprogetti.com) [info@starprogetti.com](mailto:info@starprogetti.com)

**STAR PROGETTI FRANCE Sarl** - 345, Rue du Bois Bernoux – 71290 CUISERY - FRANCE

Tel +33 3 85 401 262 Fax +33 3 85 400 691 [www.starprogetti.com](http://www.starprogetti.com)

**HELIOS**<sup>®</sup>  
R A D I A N T  
*Local Warming*



**CE**

MADE IN ITALY

**Modello depositato – BREVETTATO**  
Registered model – PATENT PENDING



**STAR PROGETTI**  
TECNOLOGIE APPLICATE

**SEDE CENTRALE/PRODUZIONE – HEADQUARTERS/PRODUCTION:**

**STAR PROGETTI Technologie Applique SpA** - Via Cassino D'alberi,17 - 20067 TRIBIANO (MI) - ITALY

Tel +39/02/90639261 Fax +39/02/90639259 [www.starprogetti.com](http://www.starprogetti.com) [info@starprogetti.com](mailto:info@starprogetti.com)

**STAR PROGETTI FRANCE Sarl** - 345, Rue du Bois Bernoux – 71290 CUISERY - FRANCE

Tel +33 3 85 401 262 Fax +33 3 85 400 691 [www.starprogetti.com](http://www.starprogetti.com)

ed.01/2020